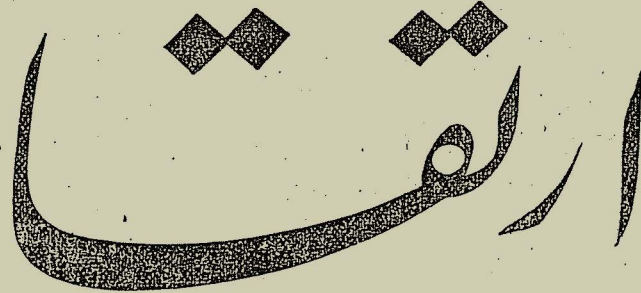


ادبیات ، فنون عسکریه و بحریه ،
وتاریخ و تجارت و زراعت و صنایع
ومعارف و امور ناظمه و اکنجه لی فقراندن
باحث مصور جریده در . هر نوع خصوصیات
ایچون غزته تک مدیری طاهر بکه مراجعت اولنور



(ارتقا) نك استانبول و طشره
ایچون بر سنالك آبوله سی ۳۲
غروشدور . پوسته پولی مقبولدر .
صحائفی بالجملة ارباب قلمه آچیقدر . هر الی قلم
طوتان یازه بیلیر . مرکزی باب عالی .
جاده سنده « معلومات » اداره خانه سیدر .

استانبول ایچون نسخه سی : ۱۰ پاره یه در

شم دیک جمعه کونلری نشر اولنور

طشره ایچون نسخه سی : ۲۰ پاره یه در

کنیشلیور؛ او آراق هوب ایدن باد صبا
او مغمو قلبك اك هجری كوشه لرینی
فرحلاتیور .

ایشته وقت سحر ك لذت روحانیسی
صباحك حیات روح پرورینه طویق نهدر
بیلدیرمیور . . . !

طلعت حجابی



مقاله فنیه

[۴۳] نجی نسخه مزدن مابعد]
رؤیا حقیقه کی غوامض علمییه
آکلامق ایچون ارباب اختصاص بیله
کل یوم اظهار عجز ایلمکده در . غوامض
احلام براز دها توضیح اولنور و فلسفه
دینه ایله تطبیق ایدیلورسه رؤیانك صحتی ده
میدانه چیقار . معلومات فنیه ده بر طرف
تجربه لرم ایله رؤیایه حمد الله مقتدم .
ذاتاً رؤیانك عدم صحتیه طرفیکر اولانلر
یادینه یا فنه و یا خود هرا یکسینه ده
بیگانه اولنلر در . پیغمبران ذیشان حضراتی
رؤیا سایه سنده وقوعات مستقبله دن قو-
ملرینی آگاه ایدرلر دی . رسول اکرم
افندمز - اصدق الرؤیا بالاصباح -
بیور مشلر در که بونکله صحیح رؤیانك صباحه
یقین کورلدیکی وطوغری اولیان رؤیالرك ده
موجودیتلری تعین ایدر . رؤیانك صحتی
تصدیق ایدن غرب حکمائی موجود اولدینی
کبی کتب مقدسه دن اول پت پرست راهبر
رؤیا ایله کشف اسرار استقبال ایدرلر دی .
بر آدم اینوتیزم اصول وقواعیده آخرینی
اویودیور ایستدیکنی یادیوریور . آتیدن
سویلتدیریور . جناب خالق عظیم حضر-
تلی دخی انانی نومه قوللرینی وقوعات
مستقبله دن لطفاً آگاه بیورمه جقلرینه امین
اولمیلدر .

فقط علی الاکثر رؤیا اولجه حواس ایله
مأخوذومرا کزدماغیه ده مرسم و محفوظ
اولان افکار و خیالاتك منطقسز برتکرر ،
رابطه سز بر تجسمندن عبارتدر که یا بنفسه
یا خود هر قنی بر منبهك تأثیر یله حصوله
کلور . عقلی بر آدمك رؤیایسی مجنونلرك ،
معتوه لرك تخیلاتنه بکزر . قوه مدرکه نك
اختلالی دیمك اولان هذیانك علی العاده رؤیان
نه فرقی واردر . اویویان بر آدمك کوزینه
برایشیق یا قلاشدر یله جق اولورسه مدھش
بریانقین کوردیکنی برکل قوقلاتیله جق
اولورسه غایت فرح ، کوزل قوقولی

بر بجه ده کروب انواع عطریاتی قوقلاد-
یغنی برایکنه باتمنی ، قلیج ضربه سی کبی
ایرتسی کونی نقل و حکایه ایدر . حیوا-
نات دخی رؤیا کورورلر . آت ، اینك ،
کلب الخ کیجه باغیرلر کوندز سوریه
برقورت کیرمش اولسه اوکیجه قویونلرك
اویقوسی مزعج اولور .

حیواناتك بعضیسی علی الخصوص
لاحمه یمکنی ینجه اویقویه دالار آکل
النباتات از جمله محترات [۱] (دوه ،
اینك ، الخ) بعد الطعام چوق زمان
اویوماز . کیجه بر آغله ، براینك آخورینه
کیرسه بومبارك حیوانلرك متصل کویش
کتوردکلری کورولور .

حیواناتك بعضیسی اویومق ایچون
یره یاتاز و کوزلرینی قیار بعضلری بالعکس
کوزلری یاری آچیق اولدینی حاله آیاقد
اویورلر . قوشلرك دالدرده تونه مسی
کورلمشدر . قیطسیه واسماك ایسه سطح
ماده یا خود اعماق مجرده قوملر ، قیالر ،
یوصونلر (نباتات مائیّه) اوزرنده اولدینی
کبی یاتوب اویقو کسیدرلر . ذوالخافره
(آت ، مرکب الخ) آیاقد اویوز کذلک
فیلده بویله در بونکله برابر یوررکن
اویویان هیچ بر حیوان یوقدر .

بعض حیوانات دخی (شکاری کیجه
تخری ایدن یرتجی حیوانلر و کیجه ترنم
ایدن قوشلر) کوندز اویور و کیجه
یا قلاشجه اویانورلر ایشته اویویان حیوا-
نلرك موجود اولدینه . دائر بین الناس
متواتر اولان فکر بوندن نشأت ایتسه
کرکدر . نوم ، غذای حیاتدر . آندن
محرومیت داعی خراینددر . نوم تعب
دماغی بی ، عضلاتك زبونلغی ازاله ایله
قوه مفکریه حیات بخش ایدر . یمکن
لاقل اوج ساعت صکره اویومیلدر .

مدت نوم سن و فعالیت ایله متناسب اولمیلدر ؛
سن وسطیده بولان بر آدمه ۷ نهایت ۸
ساعت اویقو کفایت ایدر بوندن زیاده
اویقوباعث کسالتدر . ندرت اشتها ، صداع سر
علی الاکثر افراط نومدن ایلر و کلور .

فعالیت جسمانیه دن زیاده مشغولیت
ذهنیه و فیکریه ده بولانلر اویقویه محتا-
جدرلر . آنك ایچون برکویلینك آز
اویومسی شایان تعجب اوله میه جنی کبی
برشهرلی ده چوق اویودیغندن طولانی
مواخذه اولنه ماز .

[۱] کویش کتوران حیوانات

نومه انتظام و اعتیاده فوق العاده
اعتنا لازمدر . ایرکن یاتوب طایف ایله
قالقمق صحتیه اکیزیده فائده بخشدر چونکه
ضیا کبی منبهاتك تأثیری تحتنده حواس
ودماغ آزچوق تنبهدن آزاده اوله میه جنی
بناء علیه اعضای مذکوره استزاحت
یرینه ینه فعال بولندینی جهته طلوعدن
صکره کی اویقو بین النوم و یقظه بر سکون دن
عبارتدر که دماغك مطلوب اولان استراحتی
بونکله تأمین ایدلش اولماز . اویقواوطه -
سندده حیوانات وقوقویه دائر برشی
بولندیر ماملی چونکه حس سمع وشم
مشغول بولنور . احکام جلیله دینه مزه
دخی موافق اولدینی اوزره صاغنه یاتمق
صولده بولان معده ده هضمی تسهیل
ایده جکندن حفظ الصحیه تمامیه
مطابقدر .

سیر فی المنام Somnambulisme برحال
عصیدر بوس بتون طبیعی اولق اوزره
ذاتی اولور تنوم اصولیه صنعی اوله رق
دخی یاییلور Sommeil provoqué . افعال
معتاده حیاتیه نك ، حسیات مؤله روحا-
نیه نك انانی نومه تکررندن عبارت
برحال غریب المألدر . سیر فی المنامدن ،
او خواب متحرکدن بیدار اولان بر آدم ،
جاذبات تنومدن بی خبردر . سیر فی المنام
انساننده برقادینه بالفرض عرب لسانی
اوکره تیلسه کوندزلری برکله بیله عربجه
سویلنکه مقتدر اوله مدینی حاله کیجه لری
اویقوسنده غایت فصیح و بلیغ بر صورتده
اولاد عرب کبی تکلم ایدر .

سیر فی المنام بعضاً هیچ بر علت عصیه یه
کرقتار اولیان اشخاصده وقوعه کلور -
سده علی الاکثر - اختناق رحم [۱]
داء الرقص [۲] ، داء الجمود [۳] ، - سینیر
خسته قللری ایله مرافقده در .
معول وجودلرده ، منقرض جسملر -
ده ، منفعل فکرلرده ، مضطرب یوررکن -
ده ایشته بویله آدملرده دها زیاده
کوریلور .

حکمای متقدمین اینوتیزمه بی بیلمز-
لردی . اووقلرده پت پرست راهبر
عصبی قادیلری اویوده رق کشف اسرار

[۱] byatérie
[۲] chorée
[۳] catalepsi

ایدرلردی ، آتیدن معلومات ویرلردی
۱۷۸۴ ده - مه سمر - اسمنده بر ذات
نوم صنعی بی وسیر فی المنامی کشف ایلدی .
- مارکیز پوزیه - ایسه برکویلی اوزرنده
تجربه لرینی اکمال ایله اصول تنوعیه بیوک
برچیغیر آچدی . حتی بوصورتله بر ذات -
الرئییه تدای ایلدیکنی سویلر . واو
کویلیدن بحث ایتدیکی صره ده دیرکه آنك ،
حضورنده تفکراتم تجسم ایدر ، امللرم
لسانه کلور . هپسنی کوریر . کافه سنی
ایشیدیردی . جالبوکه نیم سرکدشتمدن ،
افکار و حسیاتم دن بی خبر ایدی - سیر فی -
المنامه متعلق بروقه مضبوطم اولوب
تضاد یا خود سینیرلر نامیه تحریر ایلدیکم
اثره درجی ده نامناسب کورلمش اولدیغندن
بوراده تفصیل ایدمه میه جکر . دو قوتور
آرقداشلرمدن برینك برقیزده اوزرنده کی
مشهوداتیدر فوق العاده غریب در .
اینوتیزمه نك اوصاف سائره سنی وظائف
دماغیه دن صکره ذکر ایدمه جکر .

— مابعدی وار —

دو قوتور محی الدین

اصحیح

(مصور فن و ادب) غزته سنده کی
(بولولطراوستنده . . .) منظومه سنك :
«عشقك ایله هم کره لره هم ناله ل شاعر ،
مصرعی :
«عشقك ایله هم کره لری هم ناله لی شاعر ،
اولاجق .

معلومات و طاهر بك

مطبعة سنی

باب طالی جاده سنده نومرو ۴۵

مکمل کتاب و آلات و ادوات طبیعی و ممالک
اولان مطبعه مش ترکیه ، عربجه ، فارسی
فرانسجه ، المانجه ، انگلیزجه ، ایتالیانجه
روسجه ، بلغارجه ، رومجه ، ارمنجه ، یهودیجه
هر نوع کتب و رسائلک صورت مطلوبه و نفیسه ده
طبعی و طشره دن کوندز یله جک اثرک رخصت
رسمیه سنی استحصالی ایچکی تعهد ایلر
السنه مذکورده و قاتیلر و لیطوغرافیا
ایله قارت دو ویزیتلر ، فیریک نامه لره اوراق
تجاریه ، دفاتر متنوعه ، قانونه پولیچه و قامیبال
طبع اولنور .
فطوغرافیا کوندز لدیکی حاله و لکلکی
ورسلی قارت ویزیتلری دخی یاییلور .
فیثاتلر اهوردر .

مدیری : محمد طاهر

معلومات — طاهر بك مطبعة سنی